

本書の使い方

収録音声

実際に英語を話す人のスピードで自然な会話が収録されています。このため書き言葉とは少し違って聞こえる場合もあります。
例) want to → wanna
what have → what've

コラム

ノンネイティブスピーカーとして自信をつけていく具体的な方法をお伝えします。また、著者が日本からサンフランシスコに渡り英語講師になるまでの経験談を、それぞれの状況に合う慣用句とともに紹介します。

練習問題

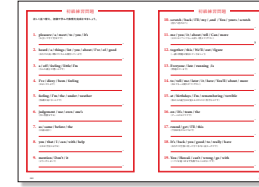
各レベルの学習内容を振り返るための問題です。重要表現だけでなく、テキスト全体から出題されます。中級と上級の問題はヒントとなる文のみに訳がついているので、気になる表現などがある場合は自分で調べてみましょう。

Goal

各ユニットの学習目標が設定されています。ユニットを始める前に読み、学習後にも目標が達成できたか確認しましょう。

前文

各ユニットで扱うテーマの背景やそれにまつわる著者の経験談などを紹介します。学習前のウォームアップとして読んでください。



Unit 02
初級
Talking about Illness
体の不調について話す

Goal → 職場で体調が優れない時に使う表現を学びます
カリフォルニアと聞くとも一年中暖かいイメージがありますが、サンフランシスコは三方向から冷たい太平洋の水に囲まれているため霧がよく発生し、いつも肌寒いです。このため春や夏でも風邪をひく人が多く、健康の話題は尽きません。

Dialogue 1 次の会話を声に出して読んでみましょう。 Track02
Alex is checking to see if Junko is ready for her presentation to the sales team.
Alex: Hi, Junko. How are you? Are you ready for today's presentation?
Junko: I hope so. I'm actually **feeling a little off** today.
Alex: What do you mean? Did you have bad food or something?
Junko: No, **I've been feeling dizzy**.
Alex: Can you present as scheduled?

和訳
Alex: こんにちは、Junkoさん。準備はできていますか、Alexさんが確認しています。
Junko: はい、Junkoさん。Junkoさんはどうですか？ 今日のプレゼンの準備はできていますか？
Alex: どうですか？ 何か悪いものでも食べたんですか？
Junko: うん、めまいがするの。
Alex: 予定通りプレゼンできますか？

Junkoからのアドバイス
アレックスはぶらぶらしているところがあるから、私が体調不良を伝えたいけど、次の同僚のように相手への気遣いを示すことで多少しやわらかい印象を与える言い方があります。It's been unusually cold and rainy lately. (最近異常に寒くて雨が多いですもんね)

今日から使おうこの表現!
① **feel a little off**
なんか調子が悪い
feel off で普段とは違う状態を指します。I feel off. Maybe I ate something bad for lunch. (なんかお昼が食べた後、結構はんに悪いものも食べたかな) のように、気まぐれにも同じ表現を使うことができます。
② **I've been feeling dizzy.**
めまいがします
I've been 継続 + ing で、少し前から感じている状態を説明することができます。I've been sneezing / coughing a lot. (くしゃみ・咳が止まらないんです) や I've been feeling dizzy. (めまいがするんです) のように応用できます。

Unit 02
初級
Talking about Illness
体調について話す

Dialogue 2 次の会話を声に出して読んでみましょう。 Track04
Alex and Junko are talking about a backup plan for the presentation.
Junko: Yeah, but I could ask Ji-hoon to **fill in for me** in case I feel worse.
Alex: Okay, let's do that. You don't want to push yourself too hard.
Junko: Don't worry. I learned to take better care of myself, especially after last year.
Alex: I should do the same because I tend to ignore signs of bad health.
Junko: **You should listen to your body.** I will definitely do that today.

和訳
アレックスとJunkoはプレゼンの代替案について話しています。
Junko: うん、でも、もし具合が悪化したらJi-hoonに代わってもらうこともできるわ。
Alex: よし、じゃあ(予定通りプレゼン)をやらう。あんまり無理しちゃダメだよ。
Junko: ご心配なく。健康にはもっと気をつけるようになったから。特に去年のことがあったあとはね。
Alex: 僕は体調不良の兆候を無視しがちだから、君を見習わないと。
Junko: 自分の体の声に耳を傾けなさい。今日は必ずそうするわ。
*前置詞がが世界的に流行し始めた年を指す

CULTURAL TIP
日本では下痢や嘔吐などの症状も日常会話で聞くことが比較的多くありますが、英語圏では医者の前でない限り具体的な症状についてはあまり触れません。難しい説明を避けたい場合は I don't feel well. 「気分がすぐれません」と言えば十分です。また I'm feeling under the weather. はよく耳にする慣用句で、気分の悪い時に便利な表現です。これは航海中に船員が体調を崩した時、天候の影響を受けないデッキ下で休んだことが表現の由来とされています。

今日から使おうこの表現!
① **fill in for someone (人)に代わって**
fill in for someone で、誰かに代わって何かの業務や作業をするを意味します。Could you fill in for her/him today? (今日は彼女/彼に代わって仕事してくれる?) のように質問の形でよく耳にします。
② **You should listen to your body.**
体の声(警告)に耳を傾けなさい
「体の声を聞きなさい」という感覚は日本語でもよく使われます。Your body will tell you what it needs. 「体が(私たちに)必要としているのを伝えてくれます」といった表現もあります。

Dialogue

まず会話を声に出して読んでみましょう。その後音声を聞き、読めなかった単語などを確認しながらもう一度練習します。

ダイアログの和訳

会話内容の理解を深めるために使います。すぐに和訳を見るのではなく、まず自分で意味を考えてから読むようにしましょう。

登場人物からのアドバイス

ユニットで使われる語彙・表現に関するトピックや慣用句、仕事に役立つヒントなどを紹介します。自分に必要な情報を選び活用しましょう。

Cultural Tip

サンフランシスコ・ベイエリアで見られる企業文化や習慣を中心とした文化面のポイントをまとめています。異文化理解に役立てることができます。

「今日から使おうこの表現」

ダイアログに出てきた重要表現です。表現を使う場面や使い方などを確認しながら覚えていきましょう。

登場人物 紹介

ゲーム会社「コード・エンターテイメント社」が舞台。日本企業が外資系企業と合併して会社のトップや上司が英語圏の人になり、社内公用語がある日突然英語になってしまった。登場人物の業務内容は、主にゲームの開発と制作が中心。数年前に競合企業のグローバル・ゲームズ社に買収される。日々の業務を通じて、コミュニケーション能力や実務能力を高めていく社員の姿を描く。



Wendy
ウェンディー
(Director)

イギリス人。買収後の組織再編によって着任したディレクター。若いやり手

TEAM 1



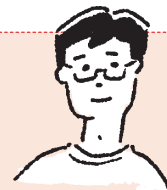
Alex アレックス
(Team Leader)

アメリカ人。チーム結成当初からのメンバー。思ったことをすぐに口にするタイプで少しきつい性格だが、率直な意見が求められる場では重宝されている



Junko 順子
(Senior Engineer)

チーム結成当初からのメンバー。常にマイペースで仕事を進めるタイプで親しみやすい。離婚を経験し、その後カルロスと交際を始めるが周囲には内緒



Ji-ahn ジファン
(Junior Engineer)

韓国系アメリカ人。チーム増員枠で数年前に採用。入社後数ヶ月はトンクとうまく行かず、順子に相談する。否定的なフィードバックを個人的に受けとめる傾向がある



Tong トング
(Senior Engineer)

中国人。チーム増員枠で数年前に採用。息子2人と養子援助で迎えた赤ちゃんの娘がいる。趣味はスカイダイビングなどのエクストリームスポーツ

TEAM 2



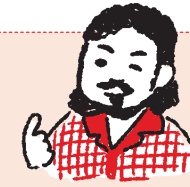
Trisha トリシャ
(Team Leader)

インド人。少し優柔不断で、アレックスを何かと頼りにする。長期間付き合っている彼氏がいる



Nicky ニッキー
(Senior Engineer)

アメリカ人。カルロスと仲がよく色々なことについて気兼ねなく話す。趣味はサイクリング



Carlos カルロス
(Junior Engineer)

メキシコ人。温和でおとなしい性格だが、一度打ち解けるとよく話す。ミッドセンチュリーの家具が趣味で、ビデオゲームが好きなインドア派



Kenny ケニー
(Junior Engineer)

イギリス人の若手。チーム増員枠で数年前に採用。少しシニカルな性格で、ワークライフバランスを大切にす

Product Department



Tim ティム
(Director)

アメリカ人。元々コード・エンターテイメント社の社員。同社が買収されたことで製品部のディレクターになる。部下の長所を活かすのが得意で何かと頼りになる上司



Sandy サンディー
(Product Manager)

日系アメリカ人。はっきり物をいうサバサバしたタイプで多少おせっかいな面がある。2人の娘を持つワーキングマザーでもある



Keisuke 啓介
(Market Research Analyst)

消費者データなどを収集し分析するアナリスト。英語関連ワークショップなどに積極的に参加する語学オタク。勉強熱心でサンディーによくアドバイスを求める

Marketing Department



Keiko 景子
(Marketing Assistant)

合併当初からの社員。初めは英語が苦手で自己主張も苦手であったが頑張り屋で重要な仕事を次々と任せられるようになる。買収後マーケティングチームに異動



Server
レストランの給仕



Lyft Driver
配車サービスの運転手



Ken ケン
サンディーの夫



Andrew アンドリュー
景子の上司

Introducing Yourself

自己紹介をする



Tong

Keiko

Goal → 簡単な自己紹介をできるようにします

会社の上司や同僚に初めて会う際は、なるべく良い印象を残したいものです。英語圏における自己紹介では名刺交換はあまり重要ではありません。それよりも相手の目をしっかり見て話す、握手は力を込めておこなうなどのボディランゲージが大切です。

今日から使おう
この表現!

①

I don't think we've officially met yet.

あなたとまだ正式にお会いしたことがないと思います

職場で正式に会ったことなかった人に自己紹介をする際に使い、このあとに名前を続けて述べます。officially を formally に置き換えることもあれば、省略して I don't think we've met yet. と言うこともできます。

②

It's a pleasure to meet you.

お会いできて光栄です

I'm pleased to meet you. / Glad to meet you. / Nice meeting you. など何通りもの言い方ができます。どんな組み合わせも可能なので、言いやすい表現の一つを選んでおくといいでしょう。

Dialogue 1

次の会話を声に出して読んでみましょう。



Tong starts a conversation with Keiko, who works in the Marketing Department.

Tong: Hello, ① **I don't think we've officially met yet.**
I'm Tong.

Keiko: No, we haven't. I'm Keiko.

Tong: ② **It's a pleasure to meet you.**

Keiko: Very nice to meet you.

和訳

トングが、マーケティング部で働く景子と会話を始めます。

トング: こんにちは。正式にお会いしたことはなかったですね。トングです。

景子: はい、初めてお会いします。景子です。

トング: お会いできて光栄です。

景子: どうぞよろしくお願ひします。

Keikoからの
アドバイス

My name is ... より I'm ... の方がより自然でよく使う表現です。長い名前や外国人が発音しにくい名前などは I'm Kenichiro. Please call me Ken. のようにニックネームを加えるとすぐに覚えてもらえます。

Dialogue 2 次の会話を声に出して読んでみましょう。 🗣️ Track02

Tong carries on a conversation with Keiko.

Tong: ①I've heard a lot of good things about you.

Keiko: Thanks. We have good teams here.

Tong: So ②what brings you here today?

Keiko: I came here to talk to Alex.

和訳

トングは景子との会話を続けます。

トング: あなたの良い噂をたくさん聞いてますよ。

景子: ありがとうございます。ここ（技術部）には良いチームがいますから。

トング: それで、今日はなぜこちらに？

景子: アレックスに話があって来ました。

今日から使おう
この表現!

①
I've heard a lot of good things about you.

あなたの良い噂を
たくさんお聞きしています

直接会うのは初めての人の対してよく使われる表現です。good を great に置き換え、誇張して褒めることもできます。

②
What brings you here today?

今日はなぜここにいるのですか?

自己紹介から会話を切り替える表現です。イベントなどで居合わせた人に話しかける場合にも使えます。ここでは What are you doing here? と同じ意味です。

CULTURAL TIP

英語にも社交辞令があり、直接会うのは初めての人の対しては I've heard a lot about you. 「噂はかねがね伺っています」が定番です。答え方も Only good things, I hope. 「いいことだけだと良いのですが」と決まっています。また「良い噂を聞いている」と言われたら Thank you. と答えれば大丈夫です。

